

PHILIPS

Radio interneti

TAPR802



Manuali i përdorimit

Regjistroni produktin tuaj dhe merrni ndihmë në
www.philips.com/support

Përmbajtja

1	Të rëndësishme	2
	Siguria	2
2	Radioja e internetit	3
	Hyrje	3
	Çfarë ka në kuti	3
	Përmbledhje e radios	4
3	Fillimi	5
	Përgatitja e antenës së radios	5
	Lidhja me energjinë	5
	Konfigurimi fillestar	6
	Ndezja	7
4	Dëgjoni radion e internetit	8
	Përdorimi i menysë në modalitetin e radios së internetit	8
	Ruajtja e stacioneve të radios së internetit	9
	Zgjidhni një stacion radioje interneti të ruajtur	9
	Shfaqja e informacioneve të radios së internetit	9
5	Dëgjimi i Podkasteve	10
6	Dëgjimi i Spotify	10
7	Dëgjimi i radios DAB	11
	Rreth DAB	11
	Kalimi te stacionet radio DAB	11
	Ruajtja e stacioneve të radios DAB	11
	Zgjidhni një stacion radioje DAB të ruajtur	12
	Përdorimi i menysë në modalitetin DAB	12
	Shfaqja e informacioneve DAB	13

8	Dëgjimi i radios FM	14
	Kalimi te stacionet radio FM	14
	Ruajtja e stacioneve të radios FM	14
	Zgjidhni një stacion radioje FM të caktuar paraprakisht	14
	Përdorimi i menysë në modalitetin FM	15
	Shfaqja e informacioneve RDS	15
9	Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit	16
	Rregullimi i parametrave të rrjetit	16
	Vendosja e orës/datës	16
	Vendosja e gjuhës së sistemit	17
	Rivendosja e të gjitha parametrave	17
	Shikimi i informacioneve për përditësimin e softuerit	17
	Mësoni cili është versioni i softuerit	17
	Rregullimi i parametrave të ndriçimit	17
10	Përdorimi i menysë kryesore	18
	Vendosja e orës dhe alarmit	18
	Vendosja e shtyrjes së alarmit	19
11	Veçori të tjera	20
	Luajtja e audios me anë të Bluetooth	20
	Rregullimi i volumnit	20
	Heshtja e zërit	20
12	Informacione për produktin	21
	Specifikimet	21
13	Zgjidhja e problemeve	22
14	Njoftim	23
	Pajtueshmëria	23
	Njoftim për markën tregtare	23

I Të rëndësishme

Siguria



Paralajmërim

- Asnjëherë mos e hiqni kasën e kësaj radioje interneti.
 - Asnjëherë mos lubrifikoni ndonjë pjesë të kësaj radioje interneti.
 - Asnjëherë mos e vendosni radion e internetit mbi pajisje elektrike.
 - Mbajeni këtë radio interneti larg nga drita direkte e diellit, flakët e ndezura ose nxehtësia.
 - Sigurohuni që ta arrini gjithnjë me lehtësi kordonin e energjisë, spinën ose adaptorin për ta shkëputur radion e internetit nga energjia.
- Lexoni dhe ndiqni këto udhëzime.
 - Sigurohuni që të ketë hapësirë të lirë të mjaftueshme anëmbanë produktit për ajrim.
 - Drejtojuni personelit të kualifikuar të shërbimit për të gjitha riparimet. Riparimet kërkojnë kur radioja e internetit është dëmtuar në ndonjë mënyrë, si për shembull kordoni ose spina e energjisë është dëmtuar, është derdhur lëng ose kanë rënë objekte brenda në radion e internetit, radioja e internetit është ekspozuar ndaj shiut ose lagështisë, nuk punon normalisht, ose është rrëzuar.
 - Përdorni vetëm shtesa/aksesorë të specifikuar nga prodhuesi.
 - Përdorni vetëm burimet e energjisë që janë përmendur në këtë manual.
 - Shkëputeni këtë pajisje nga priza gjatë stuhive me vetëtimë ose kur nuk përdoret për kohë të gjatë.
- Produkti nuk duhet të ekspozohet ndaj pikave ose spërkatjeve.
 - Mos vendosni asnjë burim rreziku mbi produkt (p.sh. objekte të mbushura me lëng, qirinj të ndezur).
 - Aty ku spina e energjisë të adaptorit direkt Plug-in përdoret si mjet shkëputjeje, pajisja e shkëputjes duhet të jetë në një vend që arrihet me lehtësi.
 - Mos e përdorni këtë pajisje pranë ujit.
 - Instaloheni sipas udhëzimeve të prodhuesit.
 - Mos e instaloni pranë asnjë burimi nxehtësie si për shembull radiatorë, pajisje ngrohjeje, soba, ose pajisje të tjera që prodhojnë nxehtësi (përfshirë edhe amplifikatorët).

2 Radioja e internetit

Urime për blerjen tuaj, dhe mirë se vini në Philips! Për të përfituar plotësisht nga mbështetja që jep Philips, regjistroni produktin në www.philips.com/welcome.

Hyrje

Me këtë pajisje ju:

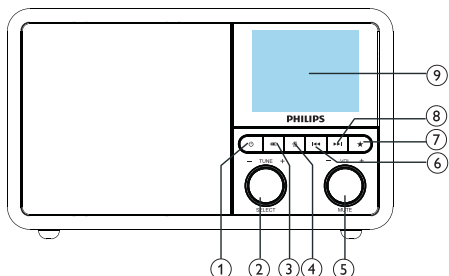
- mund ta dëgjoni radion e internetit me anë të një lidhjeje rrjeti;
- mund të dëgjoni radio me transmetim FM dhe Digital Audio Broadcasting (DAB);
- mund të luani audio nga pajisjet me Bluetooth. Përdoreni telefonin, tabletën ose kompjuterin si telekomandë për Spotify.
- mund të shikoni orën; dhe të vendosni dy alarme.

Çfarë ka në kuti

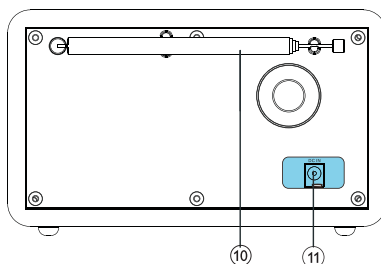
Kontrolloni dhe dalloni gjërat që ka në kuti:

- Radioja e internetit
- Adaptor i energjisë
- Manuali i shkurtër i përdorimit
- Fletëpalosje për sigurinë dhe njoftimet

Përmbledhje e radios



- ① **⏻**
 - Ndizeni radion. Kalojeni në modalitet Standby.
- ② **⊙ Çelësi SELECT**
 - Rrotullojeni në drejtim orar ose kundërorar për të shkuar në stacione radioje.
 - Rrotullojeni në drejtim orar ose kundërorar për të naviguar në listën e menyse.
 - Shtypeni për të konfirmuar një zgjedhje.
 - Mbajeni shtypur për të skanuar të gjitha stacionet në modalitetin FM.
- ③ **📶 SOURCE**
 - Zgjidhni një burim: Bluetooth, Internet radio, Podcast, Spotify, radio DAB ose radio FM.
- ④ **⬆️ MENU**
 - Në gjendje pune, hapni menyën e sipërme.
 - Mbajeni shtypur për të shfaqur informacionet në modalitetin FM/DAB.
- ⑤ **⊙ Çelësi VOL/MUTE**
 - Rrotullojeni për të rregulluar volumn.
 - Shtypeni për të heshtur ose rikthyer zërin.
- ⑥ **⏮️ PREVIOUS**
 - Në modalitetin Bluetooth: Shtypeni për të kaluar në këngën e mëparshme.
 - Në modalitetin Tuner: Shtypeni për të kaluar në stacionin e vendosur më parë.
 - Në modalitetin Tuner: Mbajeni shtypur për të ulur frekuencën vazhdimisht derisa të shkoni në një stacion.



- ⑦ **★ PRESET**
 - Ruani stacionet e radios.
 - Shfaqni listën e stacioneve të ruajtura.
- ⑧ **⏭️ NEXT**
 - Në modalitetin Bluetooth: Shtypeni për të kaluar në këngën tjetër.
 - Në modalitetin Tuner: Shtypeni për të kaluar në stacionin tjetër të ruajtur.
 - Në modalitetin Tuner: Mbajeni shtypur për të rritur frekuencën vazhdimisht derisa të shkoni në një stacion.
- ⑨ **EKRANI**
 - Shfaqni statusin aktual.
- ⑩ **Antena e radios/Antena Wi-Fi**
 - Përmirësoni sinjalin e radios.
 - Përmirësoni sinjalin Wi-Fi.
- ⑪ **DCIN**
 - Lidhni adaptorin e energjisë AC.

3 Fillimi

Ndiqui gjithnjë me radhë udhëzimet në këtë kapitull.

Përgatitja e antenës së radios

Për sinjal më të mirë të radios, zgjateni plotësisht antenën dhe rregulloni pozicionin e saj.



Shënim

- Për të parandaluar interferencat, pozicionojeni antenën sa më lart të jetë e mundur nga burimet e tjera të rrezatimit.

Lidhja me energjinë

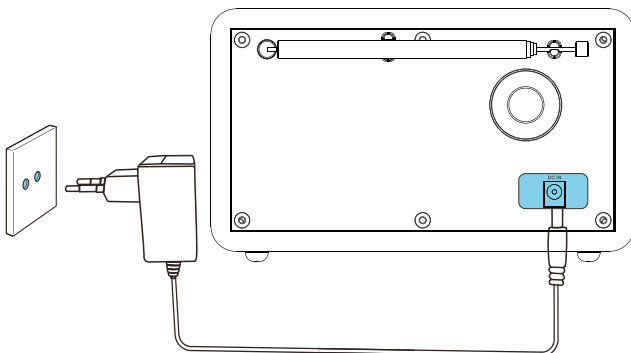


Kujdes

- Rrezik i dëmtimit të produktit! Sigurohuni që tensioni i energjisë përputhet me tensionin që është printuar mbrapa ose poshtë radios.
- Rrezik goditjeje elektrike! Kur shkëputni spinën AC, tërhiqni gjithnjë spinën nga priza. Asnjëherë mos tërhiqni kordonin.

1 Lidhjeni adaptorin e energjisë me:

- prizën **DC IN** mbrapa radios, dhe
- prizën në mur.



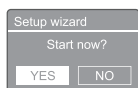
Konfigurimi fillestar

Kur radioja ndizet për herë të parë, në ekran shfaqet **[Setup wizard]**. Ndiqni udhëzimet më poshtë për të konfiguruar disa parametra bazë. Për të dëgjuar radion e internetit, duhet të konfiguroni lidhjen Wi-Fi më parë. Wi-Fi Protected Setup (WPS) është një standard i krijuar nga Wi-Fi Alliance për të krijuar me lehtësi rrjetin e sigurt të valëve në shtëpi. Nëse routeri juaj me valë mbështet WPS, mund ta lidhni shpejt dhe në mënyrë të sigurt routerin duke ndjekur një nga dy metodat e mëposhtme: Push Button Configuration (PBC), ose Personal Identification Number (PIN). Për ata që nuk mbështetin WPS, keni mundësinë ta lidhni radion me routerin me valë.

Shënim

- Para se të lidheni me një rrjet, njihuni vetëm me routerin.
- Sigurohuni që rrjeti Wi-Fi i shtëpisë është i aktivizuar.
- Për të pasur sinjal më të mirë Wi-Fi, rrotulloni dhe rregulloni pozicionin e antenës Wi-Fi.

1 Kur shfaqet **[Setup wizard]**, rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur **[YES]** për të filluar konfigurimin. Nëse zgjidhni **[NO]**, ju kërkohet të hapni konfiguruesin për herë të parë.



2 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.

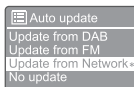
↳ Shfaqet **[12/24 hour format]**

3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur formatin 12 ose 24 orë.

4 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.

↳ Shfaqet lista e përditësimit automatik

5 Përsëritni hapat 3 deri në 4 për të zgjedhur nëse doni të sinkronizoni orën me stacionet e radios.



- **[Update from DAB]**: sinkronizoni orën me stacionet DAB.
- **[Update from FM]**: sinkronizoni orën me stacionet FM.
- **[Update from Network]**: sinkronizoni orën me stacionet e radios së internetit.

↳ Nëse zgjidhet **[Update from Network]**, përsëritni hapat 3 deri në 4 për të vendosur zonën orare, dhe më pas përsëritni hapat 3 deri në 4 për të vendosur ndryshimin e orës sipas lëvizjes së diellit.

- **[No update]**: çaktivizoni sinkronizimin e orës.

↳ Nëse zgjidhet **[No update]**, përsëritni hapat 3 deri në 4 për të vendosur datën dhe orën.

6 Përsëritni hapat 3 deri në 4 për të zgjedhur **[YES]** për ta mbajtur rrjetin të lidhur.

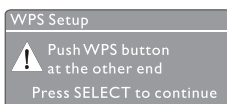
7 Përsëritni hapat 3 deri në 4 për të zgjedhur rajonin WLAN.

↳ Radioja fillon të kërkojë automatikisht për rrjete me valë.

↳ Shfaqet një listë me rrjetet Wi-Fi të disponueshme.

8 Përsëritni hapat 3 deri në 4 për të zgjedhur rrjetin Wi-Fi.

9 Shtypni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një opsion për të lidhur routerin me valë.




- **[Push Button]**: zgjidhni këtë opsion nëse routeri me valë mbështet metodën e konfigurimit WPS DHE PBC. Ju kërkohet ta shtypni butonin e lidhjes në router dhe më pas shtypni OK për të vazhduar.

- **[Pin]:** zgjidhni këtë option nëse routeri me valë mbështet metodën e konfigurimit WPS dhe PIN. Radioja gjeneron një kod me 8 shifra të cilin mund ta vendosni në router.
- **[Skip WPS]:** zgjidhni këtë option nëse routeri me valë nuk mbështet WPS. Ju kërkohet të vendosni kodin për rrjetin Wi-Fi

10 Siç udhëzohet në panelin e ekranit, shtypni butonin WPS për të vendosur PIN-in në routerin me valë, ose vendosni kodin për t'u lidhur me rrjetin (Opsionet që shfaqen varen nga lloji i rrjetit dhe mbrojtja e përdorur e rrjetit).

- Kur vendosni kodin e rrjetit, për të zgjedhur një karakter, rrotulloni çelësin **SELECT**, më pas shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.



- Për ta anuluar, rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur **[CANCEL]**.
 - Për të konfirmuar regjistrimin, rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur **[OK]**.
 - Për ta fshirë regjistrimin, rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur **[BKSP]**.
 - Për të dalë nga procesi, shtypni .
- ↳ Nëse është bërë lidhja e rrjetit, shfaqet **[Connected]**


11 Kur shfaqet **[Setup wizard completed]**, shtypni **OK** për të dalë nga konfigurimi.




Këshillë

- Për disa routerë Wi-Fi, mund t'ju duhet ta mbani shtypur butonin WPS për lidhjen Wi-Fi. Shikoni manualin e përdorimit të routerëve specifikë për hollësi.
- Për të hapur përsëri konfiguruesin, hapni menyën **[System settings] > [Setup wizard]** (shiko kapitullin "Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit").

Ndezja

- Shtypni .
 - ↳ Radioja kalon në burimin e zgjedhur për herë të fundit.

Kalimi në modalitet Standby

- Shtypni  përsëri.
 - ↳ Paneli errësohet.
 - ↳ Shfaqet ora dhe data (nëse janë vendosur).



Shënim

- Nëse sistemi është në gjendje pa punë për 15 minuta, radioja kalon automatikisht në gjendje pritjeje.

4 Dëgjoni radion e internetit

Radioja mund të luajë me mijëra stacione radioshe dhe podcastesh nga e gjithë bota me anë të një lidhjeje interneti.

Përdorimi i menysë në modalitetin e radios së internetit

Pasi të jetë bërë lidhja e internetit, do të gjeni një listë me stacione të shfaqura në listën e stacioneve. Më pas zgjidhni një për të filluar transmetimin.



Shënim

- Sigurohuni që rrjeti Wi-Fi i shtëpisë është i aktivizuar. Për të pasur sinjal më të mirë Wi-Fi, rrotulloni dhe rregulloni pozicionin e antenës Wi-Fi.

- 1 Shtypni **SOURCE** vazhdimisht për të zgjedhur modalitetin **[Internet radio]**.
 - ↳ Radioja fillon të lidhet me rrjetin që ishte lidhur më parë, dhe më pas kalon në stacionin e radios së internetit që po dëgjonit për herë të fundit.
 - ↳ Nëse nuk është bërë lidhja më përpara, radioja fillon të kërkojë automatikisht rrjete me valë (Shiko pjesën "**Fillimi**" > "**Konfigurimi fillestar**" ose "**Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit**" > "**Rregullimi i parametrave të rrjetit**" për të krijuar lidhjen e rrjetit).

- 2 Shtypni  **MENU** për të hapur menynë.


- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të lëvizur nëpër opsionet e menysë:



- **[Station list]**: shkoni në çfarëdo stacioni radioje interneti që është në dispozicion.
- **[System settings]**: rregulloni parametrat e sistemit (i njëjti opsion menyje për të gjitha modalitetet që funksionojnë. Shikoni kapitullin "**Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit**" për hollësi).
- **[Main menu]**: hapni menynë kryesore (i njëjti opsion menyja për të gjitha modalitetet që funksionojnë. Shikoni kapitullin "**Përdorimi i menysë kryesore**" për hollësi).

- 4 Për të zgjedhur një opsion, shtypni çelësin **SELECT**.

- 5 Përsëritni hapat 3 deri në 4 nëse ndonjë nga nën-opsionet është i disponueshëm poshtë një opsioni.

- Për t'u kthyer në menynë e mëparshme, shtypni .

[Station list]

- **[Stations]**:
 - **[History]**: shfletoni stacionet e radios së internetit sipas historisë.
 - **[Search]**: kërkonti stacione radioshe interneti. Për të kërkuar, rrotulloni çelësin **SELECT** për të formuar një fjalë kyçe duke zgjedhur karakteret, më pas shtypni çelësin **SELECT** për të vazhduar.
 - **[Location]**: kërkonti stacionet e radios së internetit sipas vendndodhjes.
 - **[Popular]**: kërkonti në stacionet më të famshme në internet.
 - **[Discover]**: kërkonti listën e radiove të internetit.



Këshillë

- Në www.wifiradio-frontier.com, ndiqni udhëzimet për të sinkronizuar stacionet tuaja të preferuara me radionet Wi-Fi të tjera.
- Kodi i shfaqur i aksesit është i vlefshëm vetëm për pak minuta. Nëse nuk e regjistroni radion brenda afatit, duhet të përsëritni hapat e mësipërm për të marrë një kod të ri aksesit dhe të provoni përsëri.

Ruajtja e stacioneve të radios së internetit

Shënim

- Mund të ruani nga 10 deri në 20 stacione radioje interneti.


- 1 Kur jeni në modalitetin e radios së internetit, shkoni në një stacion radioje interneti.
- 2 Mbani shtypur ★ **PRESET** për dy sekonda.
 - ↳ Shfaqet lista e stacioneve të ruajtura.
- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një numër të ruajtur.
- 4 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
 - ↳ Shfaqet [**Preset stored**].
 - ↳ Stacioni ruhet në pozicionin e zgjedhur.

Zgjidhni një stacion radioje interneti të ruajtur

Në modalitetin e radios së internetit.

- 1 Shtypni ★ **PRESET**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një numër.
- 3 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.

Shfaqja e informacioneve të radios së internetit




Ndërsa dëgjoni radion e internetit, shtypni  vazhdimisht për të lëvizur nëpër informacionet e mëposhtme (nëse ka):

- ↳ Përshkrimi i stacionit
- ↳ Zhanri dhe vendndodhja e stacionit
- ↳ Codec dhe sampling rate
- ↳ Buffer i luajtjes
- ↳ Data

Shënim

- Nëse nuk shtypet asnjë buton brenda 15 sekondash, menya mbyllet.
- Listat e stacioneve dhe nënmenytë mund të ndryshojnë herë pas here dhe ndryshojnë sipas vendndodhjes.

5 Dëgjimi i Podkasteve

- 1 Shtypni  **SOURCE** vazhdimisht për të zgjedhur modalitetin **[Podcasts]**.
- 2 Shtypni  **MENU** për të hapur menynë.
- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të lëvizur nëpër optionet e menysë:
- 4 Për të zgjedhur një option, shtypni çelësin **SELECT**.
- 5 Përsëritni hapat 3 deri në 4 nëse ndonjë nga nën-optionet është i disponueshëm poshtë një optioni.
 - ↳ Për t'u kthyer në menynë e mëparshme, shtypni .



6 Dëgjimi i Spotify

Përdoreni telefonin, tabletën ose kompjuterin si telekomandë për Spotify.

Shkoni në spotify.com/connect për të mësuar si

Softueri Spotify është subjekt i licencave të palëve të treta që gjenden këtu:

www.spotify.com/connect/third-party-licenses.

7 Dëgjimi i radios DAB

Rreth DAB

Rreth Digital Audio Broadcasting (DAB) Radioja digjitale DAB është një mënyrë e re për të transmetuar radion me anë të një rrjeti transmetuesish tokësorë. U ofron dëgjuesve më shumë mundësi dhe informacion me cilësi zëri të qartë kristal dhe pa zhurma.

- Teknologjia i jep mundësi marrësit që të kapet te sinjali më i fortë që mund të gjejë.
- Me stacionet digjitale DAB nuk ka frekuenca që duhen mbajtur mend, dhe zgjedhja bëhet duke zgjedhur emrin e stacionit.

Çfarë është multiplex?

Përdorimi i radios digjitale bëhet nga një bllok i vetëm frekuencash që quhen multiplex. Secili multiplex punon brenda një spektri frekuence, si për shembull Band III për transmetimet DAB. TRANSMETUESIT DAB DHE DLS

Çdo transmetues DAB (ose operator multiplex) ofron gjithashtu shërbime informacioni në tekst dhe audio. Disa programe mbështeten nga Dynamic Label Segments (DLS). Këto janë të dhënat që mund t'i lexoni ndërsa lëvizni tekstin në ekranin e radios DAB. Disa stacione transmetojnë lajmet më të fundit, lajme për udhëtimet dhe motin, çfarë po transmetohet tani dhe çfarë do të transmetohet më pas, adresa faqesh interneti dhe numra telefoni.

Për më shumë informacion rreth mbulimit dhe shërbimeve të radios digjitale, ju lutemi vizitoni: www.drdb.org.

Kalimi te stacionet radio DAB

Herën e parë që zgjidhni modalitetin e radios DAB, ose nëse lista e stacioneve është bosh, radioja bën automatikisht një skanim të plotë.

- Shtypni **SOURCE** vazhdimisht për të zgjedhur modalitetin **[DAB radio]**.
 - ↳ Shfaqet **[Scanning]**.
 - ↳ Radioja skanon dhe ruan automatikisht të gjitha stacionet DAB, dhe më pas transmeton stacionin e parë që është në dispozicion.
 - ↳ Lista e stacioneve memorizohet në radio. Herën tjetër që ndizni radion, nuk bëhet skanimi i stacioneve.

Për të shkuar në një stacion nga lista e stacioneve të disponueshme:

- Në modalitetin DAB, rrotulloni çelësin **SELECT** për naviguar nëpër stacionet DAB të disponueshme.



Këshillë

- Stacionet mund të ndryshojnë herë pas here. Për ta përditësuar listën e stacioneve, zgjidhni menyne **[Scan]** për të bërë skanim të plotë.

Ruajtja e stacioneve të radios DAB



Shënim

- Mund të ruani nga 10 deri në 20 stacione radioje DAB.

- 1 Në modalitetin DAB, shkoni në një stacion radioje DAB.
- 2 Mbani shtypur **PRESET** për dy sekonda.
 - ↳ Shfaqet lista e stacioneve të ruajtura.
- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një numër të ruajtur.
- 4 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
 - ↳ **[Preset stored]** shfaqet
 - ↳ Stacioni ruhet në pozicionin e zgjedhur.

Zgjidhni një stacion radioje DAB të ruajtur

Në modalitetin DAB keni dy mënyra për të zgjedhur një stacion radioje të ruajtur:

Opsioni A:

- 1 Shtypni **PRESET**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një numër.
- 3 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.

Opsioni B:

- Shtypni **◀▶** për të kaluar në stacionin tjetër/të mëparshëm të ruajtur.

Përdorimi i menysë në modalitetin DAB

- 1 Në modalitetin DAB, shtypni **MENU** për të hapur menynë DAB.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të lëvizur nëpër opsionet e menysë:



- **[Station list]:** shfaqni të gjitha stacionet e radios DAB. Nëse nuk gjendet asnjë stacion, radioja fillon të skanojë stacionet DAB dhe t'i shtojë ato në listën e stacioneve.
- **[Scan]:** skanoni dhe ruani të gjitha stacionet e radios DAB.
- **[Manual tune]:** shkoni manualisht në një kanal/frekuencë të caktuar dhe shtojeni në listën e stacioneve.
- **[Prune invalid]:** fshijini të gjitha stacionet e pavlefshme nga lista e stacioneve.
- **[DRC]:** kompresoni gamën dinamike të një sinjali radioje në mënyrë që volumi i tingujve të heshtur të rritet, dhe volumi i tingujve të lartë të ulet.
- **[Station order]:** ju jep mundësi të përcaktoni si rregullohen stacionet kur lëvizni nëpër listën e stacioneve.
- **[System settings]:** rregulloni parametrat e sistemit (shiko kapitullin "Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit").
- **[Main menu]:** hapni menynë kryesore (shiko kapitullin "Përdorimi i menysë kryesore").

- 3 Për të zgjedhur një opsion, shtypni çelësin **SELECT**.
- 4 Përsëritni hapat 2 deri në 3 nëse ndonjë nën-opsionet është i disponueshëm poshtë një opsioni.
 - Për t'u kthyer në menynë e mëparshme, shtypni **MENU**.

[Prune invalid]

- **[YES]**: fshijini të gjitha stacionet e pavlefshme nga lista e stacioneve.
- **[Jo]**: kthehuni te menyja e mëparshme.

[DRC]

- **[DRC high]**: ndizeni DRC në një nivel të lartë (opsioni standard i rekomanduar për ambient me zhurmë.
- **[DRC low]**: ndizeni DRC në një nivel të ulët.
- **[DRC off]**: fiken DRC.

[Station order]


- **[Alphanumeric]**: radhitini stacionet sipas rendit alfabetik (konfigurimi standard)
- **[Ensemble]**: renditini grupet e stacioneve që transmetohen së bashku në të njëjtën ansambël (p.sh.: BBC ose South Wales lokal).
- **[Valid]**: renditni më parë stacionet e vlefshme, më pas stacionet off-air.



Shënim

- Nëse nuk shtypet asnjë buton brenda 15 sekondash, menyja mbyllet.

Shfaqja e informacioneve DAB

Ndërsa dëgjoni radion DAB, shtypni  vazhdimisht për të lëvizur nëpër informacionet e mëposhtme (nëse ka):

- ↳ Emri i stacionit
- ↳ Segmenti i emërimit dinamik (DLS)
- ↳ Fuqia e sinjalit
- ↳ Lloji i programit (PTY)
- ↳ Emri i ansamblit
- ↳ Shpeshtësia
- ↳ Përqindja e gabimeve të sinjalit
- ↳ Bit rate dhe statusi i audios
- ↳ Codec
- ↳ Ora dhe data

8 Dëgjimi i radios FM

Kalimi te stacionet radio FM

- 1 Shtypni **SOURCE** vazhdimisht për të zgjedhur modalitetin **[FM radio]**.
- 2 Mbani shtypur **◀◀ / ▶▶** për dy sekonda.
↳ Radioja shkon automatikisht në një stacion me sinjal të fortë.
- 3 Përsëritni hapin 2 për të shkuar në stacione të tjera radioje.

Për të shkuar manualisht te një stacion:

- Në modalitetin e kërkimit FM, shtypni vazhdimisht **◀◀ / ▶▶** për të zgjedhur një frekuencë.

Ruajtja e stacioneve të radios FM



Shënim

- Mund të ruani deri në 20 stacione radioje FM.

- 1 Në modalitetin FM, shkoni në një stacion radioje FM.
- 2 Mbani shtypur **PRESET** për dy sekonda.
↳ Shfaqet lista e stacioneve të ruajtura.
- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një numër të ruajtur.
- 4 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
↳ Shfaqet **[Preset stored]**.
↳ Stacioni ruhet në pozicionin e zgjedhur.



Këshillë

- Për ta fshirë një stacion të ruajtur paraprakisht, ruani një stacion tjetër në vend të tij

Zgjidhni një stacion radioje FM të caktuar paraprakisht

Në modalitetin FM keni dy mënyra për të zgjedhur një stacion radioje të ruajtur.


Opsioni A:

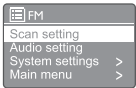
- 1 Shtypni **PRESET**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një numër.
- 3 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.


Opsioni B:

- Shtypni **◀◀ / ▶▶** për të kaluar në stacionin tjetër/të mëparshëm të ruajtur.

Përdorimi i menysë në modalitetin FM

- 1 Në modalitetin FM, shtypni  **MENU** për të hapur menyë FM.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të lëvizur nëpër opsionet e menysë:



- **[Scan setting]**
 - **[Audio setting]**
 - **[System settings]**: rregulloni parametrat e sistemit (shiko kapitullin "**Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit**").
 - **[Main menu]**: hapni menyë kryesore (shiko kapitullin "**Përdorimi i menysë kryesore**").
- 3 Për të zgjedhur një opsion, shtypni çelësin **SELECT**.
 - 4 Përsëritni hapat 2 deri në 3 nëse ndonjë nga nën-opsionet është i disponueshëm poshtë një opsioni.
 - Për t'u kthyer në menyë e mëparshme, shtypni .

[Scan setting]

- **[Strong stations only?]-[YES]**: skanoni vetëm stacionet e radios FM me sinjal të fortë.
- **[Strong stations only?]-[NO]**: skanoni të gjitha stacionet e radios FM që janë në dispozicion.

[Audio setting]

- **[Listen in Mono only?]-[YES]**: zgjidhni transmetimin mono
- **[Listen in Mono only?]-[NO]**: zgjidhni transmetimin stereo.




Shënim

- Nëse nuk shtypet asnjë buton brenda 15 sekondash, menyja mbyllet.


Shfaqja e informacioneve RDS

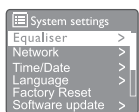
RDS (Radio Data System) është një shërbim që u jep mundësi stacioneve FM të shfaqin informacione shtesë.

Nëse dëgjoni një stacion radioje FM me sinjal RDS, shfaqet një ikonë RDS dhe emri i stacionit.

- 1 Shkoni në një stacion RDS.
- 2 Mbani shtypur  vazhdimisht për të lëvizur nëpër informacionet e mëposhtme (nëse ka):
 - ↳ Emri i stacionit
 - ↳ Mesazhet e radios
 - ↳ Lloji i programit
 - ↳ Frekuenca
 - ↳ Data

9 Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit

- 1 Në gjendje pune, shtypni  për të hapur menyën.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** vazhdimisht për të zgjedhur **[System settings]**.
- 3 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
- 4 Përsëritni hapat 2 deri në 3 për të zgjedhur një opsion.



- **[Equaliser]**: zgjidhni modalitetin e ekualizuesit.
- **[Network]**: ju jep mundësi të krijoni lidhjen e rrjetit.
- **[Time/Date]**: vendosni orën dhe datën.
- **[Language]**: zgjidhni gjuhën e sistemit
- **[Factory Reset]**: rikthejeni radion në gjendjen e fabrikës.
- **[Software update]**: kontrolloni informacionet e përditësimit të softuerit.
- **[Setup wizard]**: ju udhëzon si të bëni konfigurimin fillestar.
- **[Info]**: mësoni cilin softuer keni.
- **[Privacy policy]**: shikoni njoftimet për privatësinë.
- **[Backlight]**: rregulloni parametrat e ndriçimit.



Shënim

- Nëse nuk shtypet asnjë buton brenda 15 sekondash, menja mbyllet

Rregullimi i parametrave të rrjetit

- 1 Zgjidhni **[System settings]** > **[Network]**.

2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një opsion ose nën-opsion, pastaj shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.

- **[Network wizard]**: ju udhëzon si të bëni lidhjen e rrjetit.
- **[PBC Wlan setup]**: zgjidhni këtë opsion nëse routeri juaj me valë mbështet metodën e konfigurimit WPS dhe PBC.
- **[View settings]**: shikoni informacionet aktuale të rrjetit.
- **[Manual settings]**:
 - **[DHCP enable]**: caktoni automatikisht adresën IP.
 - **[DHCP disable]**: caktoni manualisht adresën IP.
- **[NetRemote PIN Setup]**: vendosni fjalëkalimin e hyrjes në distancë në rrjet.
- **[Network profile]**: shfaqni listën e rrjeteve që mbahen mend nga radioja.
- **[Clear network settings]**: fshini zgjedhjen e parametrave të rrjetit.
- **[Keep network connected?]**: zgjidhni nëse doni ta mbani rrjetin të lidhur.

Vendosja e orës/datës

- 1 Zgjidhni **[System settings]** > **[Time/Date]**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një opsion ose nën-opsion, pastaj shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.



- **[Set Time/Date]**: vendosni orën dhe datën.
- **[Auto update]**:
 - **[Update from DAB]**: sinkronizoni orën me stacionet DAB.
 - **[Update from FM]**: sinkronizoni orën me stacionet FM.
 - **[Update from Network]**: sinkronizoni orën me stacionet e radios FM.
 - **[No update]**: çaktivizoni sinkronizimin e orës.
- **[Set format]**: vendosni formatin 12/24 orë.

- **[Set timezone]:** vendosni zonën orare.
- **[Daylight savings]:** aktivizoni ose çaktivizoni ndryshimin e orës sipas diellit.

Shënim

- Nëse po përditësoni orën nga DAB ose FM, opsioni i ndryshimit të orës sipas diellit nuk bën asgjë. Nëse po e përditësoni nga rrjeti, vendosni zonën tuaj orare.

Shënim

- Nëse radioja dallon se është në dispozicion një softuer i ri, ajo ju pyet nëse doni të vazhdoni me përditësimin. Nëse pranoni, softueri i ri shkarkohet dhe instalohet. Para se të filloni përditësimin e softuerit, sigurohuni që radioja është e lidhur me një burim energjie të qëndrueshëm. Shkëputja e energjisë gjatë përditësimit të softuerit mund ta dëmtojë produktin.

Vendosja e gjuhës së sistemit

- 1 Zgjidhni **[System settings]** > **[Language]**.
↳ Shfaqet një listë me gjuhë.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një gjuhë sistemi, më pas shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.

Rivendosja e të gjitha parametrave

- 1 Zgjidhni **[System settings]** > **[Factory Reset]**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një opsion, pastaj shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
 - **[Yes]:** Rikthejeni radion në gjendjen e fabrikës.
 - **[No]:** Kthehuni te menyja e mëparshme.

Shikimi i informacioneve për përditësimin e softuerit

- 1 Zgjidhni **[System settings]** > **[Software update]**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një opsion ose nën-opsion, pastaj shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
 - **[Auto-check setting]:** zgjidhni nëse doni apo jo të kontrolloni rregullisht nëse ka versione të reja të softuerit.
 - **[Check now]:** kontrolloni menjëherë nëse ka versione të reja të softuerit.


Mësoni cili është versioni i softuerit

- Zgjidhni **[System settings]** > **[Info]**.
↳ Shfaqet versioni aktual i softuerit.

Rregullimi i parametrave të ndriçimit

- 1 Zgjidhni **[System settings]** > **[Backlight]**.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të zgjedhur një opsion ose nën-opsion, pastaj shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
 - **[Timeout]:** zgjidhni një periudhë mbarimi kohe për ndriçimin e ekranit.
 - **[On level]:** zgjidhni një nivel ndriçimi për ekranin.
 - **[Dim level]:** zgjidhni një nivel ndriçimi të ekranit mes Medium, Low dhe Off.

10 Përdorimi i menysë kryesore

- 1 Në gjendje pune, shtypni  për të hapur menyën e sipërme.
- 2 Rrotulloni çelësin **SELECT** vazhdimisht për të zgjedhur **[Main menu]**.
- 3 Shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
- 4 Përsëritni hapat 2 deri në 3 për të zgjedhur një opsion.
 - **[Internet radio]**: zgjidhni modalitetin e radios së internetit
 - **[Podcasts]**: zgjidhni modalitetin e radios Podcast
 - **[Spotify]**: zgjidhni modalitetin Spotify
 - **[DAB]**: zgjidhni modalitetin DAB.
 - **[FM]**: zgjidhni modalitetin FM.
 - **[Bluetooth]**: zgjidhni modalitetin Bluetooth.
 - **[Sleep]**: vendosni kohën e gjumit.
 - **[Alarms]**: vendosni kohën e alarmit.
 - **[System settings]**: rregulloni parametrat e sistemit (shiko kapitullin "Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit").



Shënim

- Nëse nuk shtypet asnjë buton brenda 15 sekondash, menya mbyllet.
- Gjithashtu mund të shtypni **SOURCE** për të zgjedhur një modalitet. Radio interneti, podkaste, radio interneti DAB, radio FM ose Bluetooth

Vendosja e orës dhe alarmit



Shënim

- Mund të vendosni që të bien dy alarme në orare të ndryshme.
- Për ta bërë alarmin të punojë normalisht, sigurohuni që ora është vendosur si duhet.

- 1 Zgjidhni **[Main menu]** > **[Alarms]**.
 - ↳ Nëse nuk është vendosur ora, shfaqet një mesazh që ju kërkon të vendosni orën.
- 2 Shtypni **OK** për të vazhduar.
 - ↳ Pulson shifra e ditës.
- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të vendosur ditën, më pas shtypni çelësin **SELECT** për të konfirmuar.
 - ↳ Pulson shifra e muajit.
- 4 Përsëritni hapin 3 për të vendosur muajin, vitin dhe orën.
 - ↳ Shfaqen opsionet **[Alarm 1:off [00:00]]** dhe **[Alarm 2:off [00:00]]**.




- 5 Përsëritni hapin 3 për të zgjedhur **[Alarm 1:off [00:00]]** > **[Enable:]** **[Off]**.
- 6 Përsëritni hapin 3 për të aktivizuar ose çaktivizuar kohën e alarmit.
 - **[Off]**: çaktivizoni kohën e alarmit.
 - **[Daily]**: alarmi bie çdo ditë.
 - **[Once]**: alarmi bie vetëm një herë.
 - **[Weekends]**: alarmi bie të shtunave dhe të dielave.
 - **[Weekdays]**: alarmi bie çdo ditë nga e hëna në të premte.
- 7 Përsëritni hapin 3 për të zgjedhur **[time]**, dhe më pas vendosni kohën e alarmit.
- 8 Përsëritni hapin 3 për të zgjedhur **[mode]**, dhe më pas vendosni burimin e alarmit.
 - **[Buzzer]**: zgjidhni sinjalizuesin si burim alarmi.
 - **[Internet radio]**: zgjidhni stacionin e radios së internetit që keni dëgjuar për herë të fundit si burim alarmi.
 - **[DAB]**: zgjidhni stacionin radio DAB që keni dëgjuar për herë të fundit si burim alarmi.
 - **[FM]**: zgjidhni stacionin radio FM që keni dëgjuar për herë të fundit si burim alarmi.

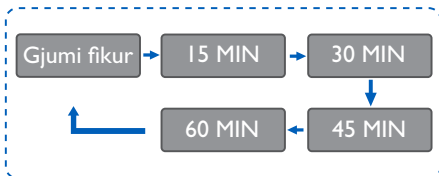
- 9 Përsëritni hapin 3 për të zgjedhur **[preset]**, dhe më pas zgjidhni stacionin që keni dëgjuar për herë të fundit ose një stacion radioje të ruajtur si burim alarmi.
- 10 Përsëritni hapin 3 për të zgjedhur **[Volume:]**, dhe më pas vendosni volumnin e alarmit.
- 11 Përsëritni hapin 2 për të zgjedhur **[Save]**.
↳ Alarmi 1 është vendosur.
- 12 Përsëritni hapat 5 deri në 11 për të vendosur alarmin 2.



Shënim

- Kur aktivizohet alarmi, shfaqet një ikonë alarmi për alarmin 1 ose alarmin 2. Për ta ndaluar alarmin, shtypni  në radio.
- Gjithashtu mund të shkoni në **[System settings] > [Time/Date]** për të vendosur orën dhe datën (shiko "Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit" > "Vendosja e orës/datës").



Vendosja e shtyrjes së alarmit

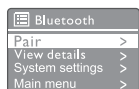


- 1 Zgjidhni **[Main menu] > [Sleep]**.
- 2 Shtypni çelësin **SELECT** vazhdimisht për të zgjedhur kohën e gjumit (në minuta).
↳ Kur shfaqet **[Sleep OFF]**, koha e gjumit është çaktivizuar.

II Veçori të tjera

Luajtja e audios me anë të Bluetooth

- 1 Shtypni **SOURCE** vazhdimisht për të zgjedhur modalitetin **[Bluetooth]**.
- 2 Shtypni  **MENU** për të hapur menyë.
- 3 Rrotulloni çelësin **SELECT** për të lëvizur nëpër opsionet e menysë:
 - Zgjidhni opsioni pair në meny dhe shtypni çelësin **SELECT** për të hyrë te kërkesa e kërimit me Bluetooth: Ju lutemi lidhni pajisjen me: Philips TAPR802, ikona e Bluetooth që pulson do të thotë se po kërkon statusin e lidhjes.
 - Në pajisjen tuaj Bluetooth, aktivizoni Bluetooth dhe kërkon pajisjet Bluetooth që mund të lidhen.
 - Zgjidhni [Philips TAPR802] të shfaqur në pajisje për të bërë lidhjen.
 - Pasi lidhja të jetë bërë me sukses, në ekran do të tregohet se është bërë lidhja dhe ikona Bluetooth qëndron pa lëvizur.
- 4 Për të zgjedhur një opsion, shtypni çelësin **SELECT**.
- 5 Përsëritni hapat 3 deri në 4 nëse ndonjë nga nën-opsionet është i disponueshëm poshtë një opsioni.
 - Për t'u kthyer në menyë e mëparshme, shtypni .



Rregullimi i volumnit

- Gjatë luajtjes, shtypni **+VOL** - vazhdimisht për të rregulluar volumnin.

Heshtja e zërit

- Gjatë luajtjes së muzikës, shtypni Mute për të heshtur ose rikthyer zërin.

12 Informacione për produktin

Specifikimet

Amplifikatori

Fuqia nominale në dalje	3 W RMS
Përgjigjja e frekuencës	80-20000 Hz, ± 3 dB
Raporti sinjal-zhurmë	> 65 dBA

Wi-Fi

Protokolli Wi-Fi	802.11 b/g/n
Banda e frekuencës Wi-Fi	2412 MHz deri në 2472 MHz
Fuqia maksimale e transmetimit	15,08 dBm

Kërkuesi

Rrezja e kërkimit (FM)	87,5-108 MHz
Rrezja e kërkimit (DAB)	174,928-239,2 MHz (Band III)

Boksi

Impedanca e boksit	4 ohm
Ndjeshmëria	86 ± 3 dB/m/W

Bluetooth

Versioni i Bluetooth	V4.2
Banda e frekuencës Bluetooth	2,4 GHz ~ 2,48 GHz ISM Band
Fuqia maksimale e transmetimit	- 4,1 dBm
Rrezja e Bluetooth	10 m (hapësirë e lirë)

Informacione të përgjithshme

Energjia AC (adaptor i energjisë)	Emri i markës: PHILIPS
-----------------------------------	------------------------

Hyrja: 100-240 V~,
50/60 Hz, 0,4 A
Dalja: 5,0 V \rightarrow 2,0 A

Konsumi i energjisë në gjendje pune	≤ 10 W
-------------------------------------	-------------

Konsumi i energjisë në gjendje Standby (pa Wi-Fi)	≤ 1 W
---	------------

Përmasat

Njësia kryesore (Gje x La x The)	185 x 108 x 102 mm
----------------------------------	--------------------

Pesha

Njësia kryesore	0,78 kg
-----------------	---------

13 Zgjidhja e problemeve



Paralajmërim

- Asnjëherë mos e hiqni kasën e kësaj pajisjeje.

Për ta mbajtur garancinë të vlefshme, asnjëherë mos u mundoni ta riparoni sistemin vetë.

Nëse hasni probleme ndërsa përdorni pajisjen, kontrolloni pikat e mëposhtme para se të kërkonti shërbime. Nëse problemi mbetet i pazgjidhur, shkoni në faqen e internetit të Philips (www.philips.com/support). Kur kontaktoni Philips, sigurohuni që pajisja është pranë dhe të keni gati numrin e modelit dhe numrin e serisë.

Nuk ndizet

- Sigurohuni që spina e energjisë AC të orës radio është lidhur si duhet.
- Sigurohuni që ka energji në prizën AC.

Nuk ka zë ose zëri është i dobët.

- Rregulloni volumnin.
- Kontrolloni nëse radioja është heshtur ose stacioni i radios ende po bën buffering.
- Zgjatni plotësisht dhe rregulloni pozicionin e antenës së radios.
- Mbajeni radion larg nga pajisjet e tjera elektronike për të shmangur interferencat e sinjaleve radio.
- Kontrolloni lidhjen e rrjetit Wi-Fi.
- Rrotulloni dhe rregulloni pozicionin e antenës Wi-Fi.

Pajisja nuk përgjigjet.

- Shkëputeni dhe lidheni përsëri spinën e energjisë AC, më pas ndizeni radion përsëri.
- Kontrolloni nëse radioja është në gjendje Standby. Nëse po, ndizeni radion.

Marrje e dobët e sinjalit

- Mbajeni radion larg nga pajisjet e tjera elektronike për të shmangur interferencat e sinjaleve radio.

- Zgjatni plotësisht dhe rregulloni pozicionin e antenës së radios.
- Kontrolloni lidhjen e rrjetit Wi-Fi. Rrotulloni dhe rregulloni pozicionin e antenës Wi-Fi.

Forca e sinjalit Wi-Fi nuk është e mjaftueshme

- Kontrolloni distancën mes routerit dhe radios.
- Rrotulloni dhe rregulloni pozicionin e antenës Wi-Fi.

Nuk mund të lidheni me rrjetin Wi-Fi

- Kontrolloni nëse routeri me valë është i fikur.
- Kontrolloni nëse routeri me valë mbështet WPS. Përdorni metodën e duhur të konfigurimit (PBC ose PIN) për ta lidhur routerin me WPS me radion. Nëse është e nevojshme, shikoni manualin e routerit me valë për të parë si ta konfiguroni lidhjen Wi-Fi.
- Konfiguroni përsëri parametrat e Wi-Fi (shikoni ".Fillimi" > "Bërja e konfigurimit fillestar" dhe "Përdorimi i menysë së parametrave të sistemit" > "Rregullimi i parametrave të rrjetit").

Ndonjëherë disa stacione nuk punojnë

- Disa stacione mund të përballojnë vetëm një numër të kufizuar dëgjuesish. Nëse provoni përsëri pas pak minutash, do të jeni në gjendje t'i dëgjoni stacionet.
- Stacioni nuk po transmeton. Provoni përsëri më vonë.

Disa stacione zhduken nga lista e stacioneve

- Kur një stacion nuk transmeton më në interneti, ai do të fshihet nga lista. Radioja do të kontrollojë vazhdimisht nëse stacioni është duke transmetuar. Nëse ai rifillon transmetimin, do të rikthehet në listën e stacioneve.

Alarmi nuk punon

- Vendoseni si duhet orën/alarmin.

14 Njoftim

Çdo ndryshim ose modifikim i bërë në këtë pajisje që nuk është miratuar shprehimisht nga **MMD Hong Kong Holding Limited** mund ta bëjë të pavlefshme autoritetin e përdoruesit për ta përdorur pajisjen.

Pajtueshmëria



Këtu, **MMD Hong Kong Holding Limited** deklaron se ky produkt është në përputhje me kërkesat themelore dhe masat e tjera përkatëse të Direktivës **2014/53/EU**. Mund ta gjeni deklaratën e konformitetit në www.philips.com/support.

Kujdesi për mjedisin

Hedhja e produktit të vjetër dhe e baterive



Produkti është projektuar dhe prodhuar me materiale dhe komponentë të cilësisë së lartë, të cilat mund të riciklohen dhe të ripërdoren.



Ky simbol mbi një produkt do të thotë se produkti mbulohet nga Direktiva Evropiane 2012/19/EU.



Ky simbol do të thotë se produkti përmban bateri që mbulohen nga Direktiva Evropiane 2013/56/EU të cilat nuk mund të hidhen së bashku me mbetjet e zakonshme shtëpiake. Informohuni lidhur me sistemet vendëse për grumbullimin e produkteve elektrike dhe

elektronike dhe të baterive. Ndiqni rregullat vendëse dhe asnjëherë mos e hidhni produktin dhe bateritë së bashku me mbetjet e zakonshme shtëpiake. Hedhja e duhur e produkteve të vjetra ndihmon në parandalimin e pasojave negative për mjedisin dhe shëndetin e njeriut.

Heqja e baterive njëpërdorimëshe

Për t'i hequr bateritë njëpërdorimëshe, shikoni pjesën për montimin e baterive.

Informacione mjedisore

Të gjitha paketimet e panevojshme janë hequr. Jemi përpjekur ta bëjmë paketimin që të ndahet me lehtësi në tre materiale: karton (kutia), polistirol (amortizuesi) dhe polietilen (qeset, fletë mbrojtëse sfungjeri).

Sistemi përbëhet nga materiale të cilat mund të riciklohen dhe ripërdoren nëse çmontohen nga një kompani e specializuar. Ju lutemi ndiqni rregullat vendëse lidhur me hedhjen e materialeve të paketimit, baterive të konsumuara dhe pajisjeve të vjetra.

Njoftim për markën tregtare



Fjala dhe logot Bluetooth® janë marka të regjistruara tregtare që zotërohen nga Bluetooth SIG, Inc. dhe çdo përdorim i këtyre markave nga **MMD Hong Kong Holding Limited** bëhet me licencë. Markat e tjera tregtare dhe emrat e tjerë tregtarë u përkasin pronarëve të tyre përkatës.

Simboli i pajisjes Klasi II



Ky simbol tregon se aparati ka sistem izolimi të dyfishtë.

Softueri Spotify është subjekt i licencave të palëve të treta që gjenden këtu: www.spotify.com/connect/third-party-licenses.



Të dhënat mund të ndryshohen pa u njoftuar përpara.

Philips dhe Philips Shield Emblem janë marka tregtare të regjistruara të Koninklijke Philips N.V. dhe përdoren me licencë. Ky produkt është prodhuar nga, dhe shitet nën përgjegjësinë e MMD Hong Kong Holding Limited, ose të një prej filialeve të tij, dhe MMD Hong Kong Holding Limited është garantuesi i vetëm në lidhje me këtë produkt.

